

Introduzione

Gaia Perini è specializzata in Lingua e Letteratura Cinese (S.S.D L-OR/21) e lavora come Professoressa a contratto presso il Dipartimento di Studi Linguistici e Culturali dell'Università di Modena e Reggio Emilia, nonché presso l'Università di Bologna, nei due dipartimenti di Lingue Straniere e di Storia, Culture e Civiltà. A Modena si occupa dell'insegnamento di Lingua Cinese (su tre livelli: i primi due per il corso di laurea LCE ed il terzo avanzato per LACOM), mentre a Bologna tiene due corsi di Letteratura Cinese (classica e moderna).

Fra il 2003 e il 2018 Gaia Perini ha vissuto in Cina, dove fra il 2007 e il 2018 ha conseguito una seconda laurea specialistica e un Dottorato in Lingua e Letteratura Cinese, sotto la guida del Prof. Wang Hui, alla Scuola di Scienze Umane e Sociali della prestigiosa Università Tsinghua di Pechino. Le sue ricerche spaziano dalla letteratura moderna alla storia del pensiero politico, passando per la teoria della traduzione; in particolare, si è occupata del romanziere e traduttore poliglotta Ba Jin. Nel 2009 ha tradotto in italiano e pubblicato il volume di Wang Hui, "Impero o Stato-Nazione? La modernità intellettuale in Cina". Ha inoltre collaborato alla compilazione del "Dizionario di Cinese", curato da Zhao Xiuying del Dipartimento di Italianistica della Beijing Language and Culture University ed edito da Zanichelli nel 2013.

Formazione

Nel 2001 Gaia Perini ha conseguito la prima laurea (vecchio ordinamento) in Lingua e Letteratura Cinese a Bologna, al Dipartimento di Studi Linguistici e Orientali, laureandosi con 110 e lode e la dignità di stampa per la tesi. L'elaborato verteva sull'opera del poeta contemporaneo Mo Fei e indagava inoltre la questione della traduzione letteraria.

Nel 2011 ha conseguito una seconda laurea a Pechino, presso la Tsinghua University, School of Humanities and Social Sciences, sotto la guida del Prof. Wang Hui, che ha funto da supervisor anche per quanto riguarda il PhD, ultimato nel 2018. Nei dieci anni di studio a Tsinghua Gaia Perini ha approfondito lo studio del Novecento cinese e grazie a Wang Hui ha potuto esplorare in chiave storica e critica i concetti di modernità e di stato-nazione.

Incarichi Didattici

Attualmente è docente di Lingua Cinese (Terza Lingua) e di Lingua, Cultura e Istituzioni della Cina rispettivamente per il II e III anno del corso di laurea triennale LCE, nonché di Chinese Language Advanced Course per la magistrale LACOM. A Bologna invece insegna Letteratura Cinese 1 per il primo anno della triennale di Lingue Straniere e Civiltà Letteraria Antica, Moderna e Contemporanea presso il dipartimento di Storia, Culture e Civiltà.

Nei tre a.a. 2018-2021 ha tenuto i corsi di Letteratura Cinese 1 e 2 per il corso di Laurea in Mediazione Linguistica Interculturale di Forlì (Unibo).

Infine, nei due a.a. 2013-2014 e 2015-2016 presso l'Università di Catania – sede di Ragusa ha tenuto i corsi di: Lingua Cinese 2 (triennale), Lingua Cinese 1 (magistrale), Filologia Cinese 1 e 2 e Cultura e Letteratura Cinese.

Riconoscimenti e borse di studio:

Nel settembre del 2013 le è stato conferito il titolo di cultrice della materia per il raggruppamento scientifico disciplinare Lingue e letterature della Cina e dell'Asia Orientale L-OR/21, con l'unanime approvazione del consiglio del corso di laurea in Antropologia, Religioni e Civiltà Orientali dell'Università di Bologna.

Dal 2007 al 2009 ha usufruito di una borsa di studio del Ministero degli Esteri italiano e del China Scholarship Council; dal 2012 al 2015 le sono state assegnate tre borse per studenti e ricercatori meritori erogate dalla Municipalità di Pechino e dall'Università Tsinghua.